

ENT:

Bueno, buenos días

TES:

Buenos días

ENT:

Me encuentro con el amigo TEST, acá en el municipio -----, hoy es ---- del año 2.019 y  
procedemos hacer una entrevista  
individual con el señor TEST

[Consentimiento

informado: 00:25- 0

ENT:

Bien, entonces ¿cómo vamos a comenzar? usted ha sido víctima de varios hechos  
violentos, de varios hechos victimizantes, entonces la idea es que nos cuente  
sobre esos hechos victimizantes, teniendo en cuenta como ¿dónde ocurrieron?  
¿cuándo ocurrieron?, ¿cómo ocurrieron? como para tener una primera introducción  
en el tema. Entonces podemos iniciar con su experiencia frente a los hechos  
victimizantes

TES:

¿Es necesario meter la muerte de la hija que fue en el 87 o solamente lo de -----

ENT:

Usted está en total libertad de comentarnos su experiencia, si la quiere  
incluir también la incluye

TES:

Bueno, yo casi esto nunca he hablado de la muerte de mi hija, a pesar de hacer  
37 años perdidos, [INAUD: 09:48] pero bueno...

ENT:

¿Eso fue En qué año?

TES:

En el 87

ENT:

87

TES:

Van a ser 32 años, pa más señas...el 28 de[INTERRUP]

ENT:

¿Se acuerda de fecha?

TES:

-----

ENT:

¿Del 87?

TES:

Del 87

ENT:

¿Eso fue en ----- – Magdalena?

TES:

----- – Magdalena

ENT:

¿Qué ocurrió?

TES:

Ese día ella entregó boletines del, del año escolar, y como ella se me casaba el ----- los padres de familia le hicieron un pequeño homenaje de despedida de soltera, de soltera, entonces, cuando ya ella entrega todos los datos que sale del plantel educativo que venía haciendo, sí del plantel educativo, de ahí sale a la dormida, a donde ella se quedaba, puesto de salud que quedaba mediano, cuando va para allá sale una persona – no sé con qué intención – si era de violarla o era de atracarla, bueno, ella trató de defenderse y le pegaron una puñalada en el páncreas, con mala suerte que le afectó el páncreas y el corazón, de ahí falleció ella

ENT:

¿Cómo se llamaba ella?

TES:

FAMILIAR 1

ENT:

¿-----

TES:

De -----

ENT:

¿-----

TES:

FAMILIAR 1

ENT:

¿Qué edad tenía ella?

TES:

21 años

ENT:

¿Era docente?

TES:

Era docente

ENT:

¿Recuerda el nombre de la institución?

TES:

Eso es, era un INSTITUCIÓN EDUCATIVA 1 – MagdaleNA

ENT:

¿Qué pasaba en ----- esa época?

TES:

Bueno, en el 87 dominaban los grupos ¿qué era?, los paracos, había de todo por ahí, sobre todo el narcotráfico, las... en todo caso no se sabe por qué, traté de

averiguar y nunca se pudo, no se localizó nunca por qué la muerte de esa joven, pues la verdad es que tenía 21 años y lo único que ella hacía por ahí era educar a los niños de la vereda, hasta ahí no, nunca se vio, porque tratamos de que la policía lo capturara y nunca se pudo, porque hoy decían está en tal parte y de ahí lo trasladaban pa otro lao [INAUD:12:47] eso hubo mucho intermediario para que nunca se supiera

ENT:

¿Y conoce el nombre del responsable?

TES:

En esa época me dijeron que RESPONSABLE 1, no, no me acuerdo exactamente, pero RESPONSABLE 1 sí sé

ENT:

¿Pero hacía parte de alguna estructura armada?

TES:

Según él era un tipo que se había volao del Ejército

ENT:

Ahh, ¿era agente del Estado?

TES:

Entonces era....

ENT:

¿Pero ya no era militar?

TES:

No sé si era que todavía estaba o era recién... la cuestión es que estaba por ahí, así en esa vereda

ENT:

¿Pero si estaba vinculado con el Ejército?

TES:

Parece que sí, sí

ENT:

¿Y recuerda el apellido de, RESPONSABLE 1 qué?

TES:

RESPONSABLE 1 creo

ENT:

¿-----o -----

TES:

----

ENT:

¿El arma era una navaja?

TES:

¿Un cuchillo?

ENT:

Un cuchillo

TES:

Cuchillo, le bajó al páncreas, al páncreas y le alcanzó allá y, ahí en una vereda de esas que no hay nada.... de personal, el tipo se vuela porque cuando ella cae corrieron jue a atenderla a ella, el tipo se voló y nunca más se supo de él, decían quéto, que taba en tal parte y allá se iba se buscaba porque hubo colaboración de la gente que estaba mandando en esa época por ahí y no, no logramos hacer nada, no se logró la captura

ENT:

¿Y además de ese homicidio causado por los ataques de cuchillo hubo violación?

TES:

No, no, no hubo violación

ENT:

¿No alcanzó a haber violación?

TES.:

Porque cuando ella, sucede eso, todo el que estaba por ahí crca acudieron a...

ENT:

¿Y en qué sector se encontraba ella?

TES:

Entre el Cole..., salió del Colegio pal puesto de salud done ella...

ENT:

¿Pero iba caminando...por la calle?

TES:

Sí, sí, no, eso no era calle por la calle, es una vereda, lo único que quedaba cerquita era el puesto de salud

ENT:

¿Y cómo se llamaba la vereda?

TES:

Eso, ---- - Magdalena

ENT:

¿Y esa vereda estaba afiliada a qué municipio?

TES:

----

ENT:

¿A ----?

TES:

¿Cuál es el segundo hecho victimizante Además del homicidio de la...

TES:

¿De la hija... En el año 2.002 la masacre de los GRUPO FAMILIAR 1 y el [INAUD:15:46]

ENT:

¿-----o -----

TES:

---- de... los primeros, a CONOCIDO 1 mi hermano lo mataron el -----

ENT:

Fue el -----

TES:

El ----- salió una comisión de aquí,  
ahí iba incluido mi sobrino, CONOCIDO 1, CONOCIDO 3 - hombre el  
apellido de ----- CONOCIDO 4 o ----- que taba casao con una  
sobrina de mí, se fueron e iban, por decir ese días e fueron los que iban buscar los  
cadáveres también mataron, primero  
mataron a CONOCIDO 1, después mataron a las personas que taban trabajando en la finca  
y luego, el día que jueron, el ---que jueron a rescatar los cadáveres, mataron  
al resto a todos los que jueron en el carro que iban a ...

ENT:

¿A CONOCIDO 1...

TES:

De FAMILIAR 2, mi hermano [INTERRUP]

ENT:

¿Lo asesinan en -----

TES:

[CONT] Lo matan el -- en el -----

ENT:

[CONT] o en el ----

TES:

No, en el ----- no en el -----que digo, -----

ENT:

----

TES:

----, Guaimaro

ENT:

¿Cómo le han contado que ocurrieron los hechos en ----- ese día de la  
masacre?

TES:

Ese día de la masacre lo que cuentan es que ellos estaban ahí y cuando alguien  
dijo “\_ahí vienen los tipos esos\_”,  
ellos siguieron jugando, poque taban jugando cartas ¿no?, el que no la debe, no  
la teme, fue entonces cuando llegaron los tipos estos, parece que lo primero  
que hicieron fue empezar a volar cabeza por, que parecía que todos aparecían  
con la cabeza ahí. Que lo único malo que hicieron ellos fue tar trabajando en  
esa finca y ahí consiguieron la muerte

ENT:

¿A qué se dedicaba CONOCIDO 1?

TES:

Él era gana... ¿cómo es? vaquero, trabajaba con las....

ENT:

¿Jornalero de la finca?

TES:

Sí, sí, sí

ENT: ¿Qué edad tenía?

TES:

Él nació en el 47, ósea que del 47 al

ENT:

¿Nació en el 47?

TES:

Sí, sí, serían

ENT:

¿Eso fue en el 2.000 o en el 2.002?

TES:

2.002, tenía por ahí

ENT:

¿55 años?

TES:

Sí

ENT:

¿Era mayor que usted?

TES:

No, menor que yo, yo tengo 78 actualmente

ENT:

¿55 cierto?

TES:

55 años

ENT:

¿Y CONOCIDO 1 había sido amenazado antes?

TES:

Después de eso resultó un comentario de que a ellos, allá habían llegao varias veces los paracos y les decían que ahí no querían a nadie, los, los, los habían cogido, los habían masacrao, les habían votao inclusive la comida para que no se quedaran y ese día fueron a vacunar un ganao, y se quedaron – me parece – y en la noche fue cuando llegaron y los mataron, que como que a ellos no les interesaba el número que ellos iban a dar de vacunación porque según lo que se sabe es que uno de los hijos del ganadero, del dueño de los ----- si quiere ponga el nombre del dueño de los ----- –

que desgraciadamente no se [DUD:20:05] olvida

ENT:

¿Cómo se llama?

TES:

CONOCIDO 5

ENT:

¿-----?, ese es el dueño de los -----¿todavía?

TES:

El dueño, .... Sí, bueno ya los -----tuvo que deshacerse de eso, pero en esa época era el dueño, CONOCIDO 5

ENT:

¿Sobrino suyo?

TES:

Sí, y sobrino de CONOCIDO 1 el que también mataron allá

ENT:

¿Sobrino de CONOCIDO 1?

TES:

Sí, entonces lo que sucede es ... los comentarios que siempre se han escuchao es que había mucha cuestión rara en el ganao, se lo estaban robando y ahí estaba incluido el hijo, entonces ¿qué pasa? que cuando eso sucede, ya esto es vacuna y no, a ellos no les interesa que ellos regresen acá a -----para informarle al señor qué cantidad de ganao habían vacuna, ahí es donde deciden matar a los que se habían quedao alumbrando al ganao, luego ese otro día se van para los -----a lo que van a rescatar a los cadáveres, ahí vuelven y dan la orden de que maten a todos lo que vayan a buscar, que no querían que nadie, lo que se entiende de eso es que los que estaban allá que hicieron la masacre de los -----y en el -----eran gente de los paracos y era gente de aquí de ----- inclusive había presencia de, de ciertos...de uno de los, uno de los hijos del papá de... o del dueño de la, de la finca ----, antes no se han atrevido a hablar, pero ya ahora han podido hablar un poco

ENT:

¿Quién es el dueño de la finca -----?

TES:

CONOCIDO 6

ENT:

¿O quién era?

TES:

Sí, CONOCIDO 6

ENT:

CONOCIDO 6

TES:

No, CONOCIDO 6

ENT:

¿Él es el dueño de la finca -----?

TES:

Sí

ENT:

¿Todavía?

TES:

No, él ya murió, eso ahí

ENT:

¿Y cuál era el hijo de él que estaba...?

TES:

CONOCIDO 7, el profesor CONOCIDO 7

ENT:

¿El profesor de INSTITUCIÓN EDUCATIVA 2?

TES:

Ahí está, el CONOCIDO 7, que ustedes saben que si usted lo busca en internet como el profesor de la muerte...

ENT:

Aparece

TES:

Aparece, antes nosotros no se podía hablar de eso, pero bueno

ENT:

¿Cuál cree usted que fue la participación de CONOCIDO 7 en esa masacre?

TES:

De CONOCIDO 7 la participación es que la orden que el daba tenía que cumplirla, tenía Carta blanca, esa, ese frente de, de los paracos que comenzaban aquí en esa época – se me escapa el nombre – muy famoso él, Mancuso, Mancuso

ENT:

¿Mancuso era el comandante de las ACU, de las Autodefensas de Córdoba y Urabá

TES:

Sí, sí, entonces CONOCIDO 7 tenía carta blanca ahí, la orden que él daba la debía cumplir así, ósea que, por eso, por eso le pusieron el remoquete ese del CONOCIDO 7, porque tiene más de una... después hizo el simulacro ese de un atentado en una cantina que hay y como estaba con FECODE, creo que era el presidente de no sé qué de FECODE consiguió la asilación ahí en... creo que está en el Canadá

ENT:

¿Él se fue exiliado? Y se hizo un autoatentado

ENT:

Exactamente

TES:

¿Usted considera que CONOCIDO 8 era discriminado ahí en la región donde vivía en esa época en el 2.002?

TES:

Por lo menos, él lo único que era un trabajador de la finca, lo único que no le convenía era lo que estaba haciendo mal, pero él nunca anduvo metido en nada de eso, un tipo trabajador, tomador de trago, comedor de sancocho y cosas, pero ya con nosotros no, nunca tuvo que, de, detención por nada



ENT:

Y si la, si, la motivación de los paramilitares en el caso de los -----era evitar que se conociera el robo de ganado, ¿cuál es la motivación en el caso de ----- ¿también la misma?

TES:

La misma, la misma

ENT:

¿En ese caso los mismos hijos estaban negociando con los paramilitares por debajo de cuerda?

TES:

Claro, claro, sí

ENT:

¿Ósea que los papás no estaban enterados de esos negocios?

TES:

No taban enterados de esos negocios

ENT:

Usted me dice que Mancuso era el, el comandante de ese bloque paramilitar, ¿pero sabe quiénes eran, como los, como los mandos que venían después? ¿qué otros comandantes participaron ahí?

TES:

La verdad es que yo no vi, de pronto los que vienen si saben, pero yo no, pues la verdad es que yo siempre me dediqué aquí a otras cosas pa sacar pa otro terreno, como cría de cerdo o agricultura, pero pa'llá no. Yo trabajé con CONOCIDO una vez, ahí en [DUD:26:28] ----- pero con

ENT:

¿Con quién? ¿con CONOCIDO 5?

TES:

Con CONOCIDO 8

ENT:

Ahh con CONOCIDO 8

TES:

Sí, con CONOCIDO 8 trabajé ahí en ----- pero como sobrino se me portó mal y yo dije hasta aquí y me retiré, no trabajé más nunca con él, gracias a Dios o si no hubiera caído allá en la masacre del -----también y me salva que vivo prácticamente fuera de lo urbano, vivo aquí al lao, al respaldo de Occidente, a él no le, no le informaba, cuando le informé

la señora se puso tan mal que yo no pude moverme de la casa pa no, así que por eso no jui, no jui al rescate de los muertos o si no yo también hubiera caído allá, pues la orden que había era exacta, “\_todo el que juera, lo acababan\_”

ENT:

Claro ¿Y desde qué año hacían presencia es ese grupo paramilitar acá en -----

TES:

Desde el... por ahí... creo que eso llegó  
acá como que en el 98 por ahí, 97

ENT:

¿En el 98?

TES.

Si debe ser, si mal no estoy que fue en esa época

ENT:

¿Todavía permanecen esos grupos, acá o ya se desmovilizaron?

TES:

Parece que tan regresando

ENT:

Parece que están regresando

TES:

Sí, tan regresando. Pero ya creo que ta bueno...

ENT:

¿Cómo?

TES.

Se le da tiempo a los otros ¿sí?

[CORTE:

28:12]

ENT:

Señor TEST ¿usted sabe si hubo alguna autoridad que intentó evitar que ocurriera  
esa masacre de -----

TES:

La verdad es que parece que fue falta de, de, de ayuda militar y de todo, porque  
si hubiera habido presencia militar allá no hubiera sucedido tanta cosa. Ellos  
llegaron fue después cuando ya –un ejemplo – el día que se fue este personal  
para allá, nadie impidió la entrada pa los ----- fueron después cuando ya  
les dio [DUD:28:52] la gana fue cuando arrancaron el Ejército para allá, la  
policía y entre ellos lo que se comenta es que los vio, creo que esas declaraciones  
hasta las dieron, donde estaba el señor CONOCIDO 7 camuflao.... Es más, el día que  
van a recoger los cadáveres “\_acá ta fulano,  
a’ca ta sutano” \_todo eso lo decía el profesor, pero vestido de, de uniforme  
de la policía, del Ejército, de lo que fuera, ósea que había – parece que como un  
enlace fuerte entre paracos y Ejército -

ENT:

¿Pero el CONOCIDO 7 no era militar?

TES:

No

ENT:

¿Era profesor?

TES:

Sí, claro

ENT:

¿Cómo era, ¿cómo era el municipio de -----antes de que llegara el conflicto armado?

TES:

Bueno si usted observa a -----es un pueblo que, si usted es buen observador nota que son mujeres ¿cómo le diré?, tenemos el espíritu de, de unos, que le digan “\_vamos pa tal parte\_” “\_como no, ahí mismo toy\_” que lo que le dije yo a usted, toy disponible a la hora que me llamen, y ya le digo.

Le

doy gracias a Dios que ese día, el ---de.... CONOCIDO 3 el muchacho ese que también fue a los ----- que también me lo mataron, al sobrino político.

La

esposa mía cumple años el ----- ese año cayó la misma fecha, el mismo día que este año, ósea el...ella cumple el -----que cayó miércoles por decir este año y lo mismo cayó esa vez y tengo un nieto -que ahora mismo está en la policía - él cumple el ----- que esa vez, igual que este año cayó domingo. Entonces como mi esposa cumplió años en mita de semana, me llaman las hijas y me dicen “\_papi ¿qué tenemos para el cumpleaños de mi mamá y de CONOCIDO 2... de CONOCIDO 5, ¡ay ¿cómo es?, ¿de CONOCIDO 2,

de CONOCIDO 2?\_” “\_ahh bueno, bien, hay 3

cerdos, ¿cuál va matar\_” y yo “\_el

mejor\_”, entonces llamé a este muchacho a CONOCIDO 3, lo llamé el viernes en la

noche ósea el --- le digo “\_CONOCIDO 3 ¿qué vas

hacer mañana?” “\_¿por qué? señor\_” digo

yo “\_no, necesito pelar un cerdo\_” “\_¿a qué hora? \_¿Si quiere me voy de una vez\_? le dije “\_no\_”

“\_si quiere a la 5 de la mañana estoy allá\_”

dije “\_bueno\_”, así fue, a las 5 de la

mañana llegó a la casa, cogimos... se peló el cerdo - y pero nadie sabía nada - eso

le estoy hablando del ---en la mañana, en esa época era poco el que tenía

celular, había era puro teléfono fijo, cuando sonó el teléfono fijo de la casa,

lo contesta mi esposa, cuando sale para acá, ya el desayuno taba listo, ya habíamos

preparado el de... ya habíamos preparado inclusive lo que se iba a fritar...el... y me dice él

“\_¿qué pasó\_”, “\_¿qué dice\_?”

\_la señora ta dando gritos\_”, “\_¿qué pasó hija\_” ahh yo le dije, “\_tiene que ser el suegro, que es el único que

ta grave\_” “\_mija ¿qué pasó? \_que mataron en ----- mataron a todos,

allá cayó CONOCIDO 1, tú hermano\_” yo dije “\_mija eso es falso lo de... el -----está aquí a 20 kilómetros, yo no

creo que eso suceda\_” “\_no, que no, que

se voló y tal e informó\_”, bueno, sin embargo CONOCIDO 3 me dijo TEST no se mueva de aquí\_” ahh yo

le dije CONOCIDO 3 no es naa, sino que ahora  
que no sepa CONOCIDO 10”\_, la hija mía, la... ya era la segunda pero ocupó  
el puesto de la mayor, entonces le dije “\_CONOCIDO 10  
perdió un niño y ahora ta embarazada, lo trae\_”, entonces me dice “\_seño TEST yo me voy,  
no se mueva de aquí  
poque si llaman la pelaa, inclusive si llama CONOCIDO 10, se va dar cuenta de lo que  
ta pasando y puede haber problemas, así que no se mueva de aquí, yo lo mantengo  
informao\_” y se fue, y yo me quedé en la casa y que por ese motivo yo estoy  
contando esto porque no me moví de la casa, si yo me muevo, me voy para allá había  
terminado

muerto

ENT:

¿Usted recuerda de pronto TEST si esos grupos paramilitares que operaban  
aquí en -----les imponían algunas normas o algunas reglas a los habitantes  
de aquí en -----

TES:

La verdad es que hasta donde conocí – un ejemplo – ellos mataban a alguien y  
pasaban por donde estaba el velorio y les decían “\_eso no lo queremos\_” y tenían que  
suspenderlo.

Yo

le doy gracias a Dios porque nunca me citaron pa un lao, ni siquiera pa una  
reunión porque por ejemplo, en el barrio donde yo viví se me presentó una vez  
una señora y me dijo “\_TEST no lo vi  
en la reunión\_” “\_¿cuál reunión\_” “\_no, que hubo una reunión allá abajo donde  
fulano de tal y usted no fue\_” le dije “\_no,  
¿de qué hablaron?\_” “\_me decía “\_no, que hablaron de que cuando uno llegué a  
la tranca donde CONOCIDO 11 \_ vecino que tiene una finca ahí – \_o a donde la señora  
CONOCIDO 12 a buscar la bola  
tranca que no maltratemos los terneros, que no dejemos los postillos abiertos,  
que no nos vayamos adentro de la tranca, que tal”\_, yo le dije “\_mija esos tipos, aunque  
ustedes no lo crean,

saben más la vida de uno que uno mismo y ellos saben que TEST para  
entrar a donde CONOCIDO 11 a llevar las llaves que él me presta, que las tengo  
y voy abro el candao, entro, ya no me\_

[INAUD: 35:26] \_ahí mismo suelto el candao”\_

[INAUD:35:28 – 35:30] así que no... por eso no me invitan y la verdad yo le doy  
gracias a Dios nunca me invitaron. Claro esas reuniones empezaron a darse fue,  
después de la masacre del ----, uno pensaba que era porque...por no verme la  
cara, pero fuera, pero nunca me invitaron, pero la verdad es esa... ellos sí  
sabían la vida de todo el mundo, ¿cómo vivía, ¿qué era lo que hacía?, taban  
bien informaos, a mí nunca, nunca, nunca, nunca me invitaron a una reunión  
gracias a Dios, nunca, pero eso era...bueno

Lo

mismo que iba usted pa la finca a trabajar como coterero, cuando usted sentía como un retén, tampoco nunca he caído en un retén de esos, jamás, tuve la gran suerte esa, pero eso era común acá en -----

ENT:

¿Qué relación tenían las Autodefensas con las autoridades de aquí de -----

TES:

Parece que cuando iban a hacer una masacre, le dejaban el cupo libre, ósea “\_vamos a...” \_ poque me imagino que eso tenía que anunciarse, porque ¿cómo es posible?, un ejemplo cuando mataron al Personero de aquí de -----, CONOCIDO 13, lo matan en la emisora que está aquí a 2 cuadras

ENT:

Tenía un programa radial en vivo

TES:

Sí, exactamente... oye, ¿cómo es posible que eso suceda habiendo una... eso, eso, eso tenía que haber algo... el ensamble ese entre ellos para que no... “\_vamos hacer tal cosa\_” y ahí... ósea que fue cruel esa, esa, esa cosa que sucedió

ENT:

¿Cómo ha afectado, ¿cómo ha afectado su proyecto de vida estos hechos de violencia que usted narra? ¿cómo afectó su proyecto de vida el homicidio de su hija el 87 y cómo afectó su proyecto de vida el homicidio de su FAMILIAR 3 en el 2.002?

TES:

Bueno, cuando la hija...[INTERRUP]

ENT:

¿Cómo lo afectó emocionalmente, psicológicamente?

TES:

Tremendo, es que como le comento, de la hija hace 37 años y yo esto que, que, que medio suelto cuando me preguntan de eso se lo debo a un, a uno que sufrió una masacre grande que es CONOCIDO 14 me parece, que él me cogió un día en el hospital y me dijo “\_venga compañero, ¿cómo se siente?, siéntese aquí conmigo y vamos a hablar, y vamos hablar\_” y gracias a él he aprendido a que sí se puede contar, bueno eso me sucedió, ya le dije hace 32 años, van a ser y el daño eso tremendo. Ahora cuando la cuestión de FAMILIAR 3, mi hermano [INAUD:38:41] eso fue... con él porque de todos modos es mi hermano, convivimos gracias a Dios perfectamente bien, él tomaba más que yo, fumaba más que yo, pero nunca tuvimos problemas de nada, gracias a Dios, compartíamos sancocho, compartíamos amistades y todo porque la verdad es que siempre, eso nos afectó duramente, psicológicamente todavía y no lo he recuperao

Hay

gente que dice, por ejemplo – cuando sucedió el caso de la hija mía me dijeron “\_pobre la

mamá que ha sido todo corazón\_” o

¿no es correcto?

ENT:

Claro

TES:

Claro que como hay seres buenos y seres malos que no sienten nada por nadie, eso se ta viendo cada rato ¿sí o no? Pero yo sinceramente le doy gracias a CONOCIDO 14, por haberme inculcado de que sí se puede hablar y la verdad es que sí, y ahora con la cuestión ésta de que narrar para vivir, se está aprendiendo mucho de... y gracias a Dios he podido contar un poco de lo sucedido

ENT:

¿Y su salud se vio perjudicada por estos hechos?

TES:

Bastante, bastante, bastante, bastante

ENT:

¿Cómo?

TES:

Sí, porque por lo menos el nervio que uno mantiene, temor, porque uno piensa que de pronto los que hicieron eso saben que uno ta recibiendo información y pueden también intentar acabar con uno, todo eso lo pone a uno a sufrir, que no duerme uno tranquilo, que no come uno tranquilo, sí poque está siempre en esa.... gracias a Dios las cosas han cambiao un poco, no hay que... porque ya hay temor nuevamente, con el nuevo.... Pero eso fue cruel, cruel, cruel, inclusive aquí hay personas que si los hijos o la hija viene que ella ya [INAUD:41:17] le va a contar que hay ta la mamá, no más nunca para nada ...

ENT:

¿La mamá de [INAUD: 41:22]

TES:

La mamá de [INAUD: 41:25] le mataron el esposo, ósea el papá de ella

ENT:

¿Cómo, ¿cómo afectó estos hechos a su familia? ¿a su mujer?

TES:

La mujer mía sufrió mucho, claro que sí, cuando la cuestión de la hija eso fue duro, fue cruel para los hijos, fue para mí, que tal para ella y mis hijas también todas, cruel, eso fue cruel

ENT:

¿La esposa de FAMILIAR 3, ¿cómo se vio afectada por ese homicidio?

TES:

FAMILIAR 3 no, tuvo fue un romance con una señora FAMILIAR 15, ella era viuda o estaba separada del CONOCIDO 16, se reunió con él una época y tuvieron 1 hija, cuando eso él ya no vivía con ella

ENT:

¿Pero la hija sí tenía vínculos con él?

TES:

Sí, sí, sí

ENT:

¿Y usted ha intentado o a obtenido ayuda psicológica?

TES:

Sí, tuve una vez una psicóloga

ENT:

¿Cómo fue la experiencia?

TES:

Por lo menos sí me ayudó bastante porque iba a la casa donde nosotros vivimos a atendernos a mi esposa y a mí y sí fue bastante relajante, inclusive cuando ella llegaba a la casa, ella decía que sentía que ahí sí había amor, cosa que me enorgullece pues la verdad es esa, mi esposa y yo tenemos... vamos a cumplir 54 años de casaos, eso es difícil...[llanto] [INTERRUP]

TES:

Pocotón de tiempo, una vida

ENT:

Una vida y así que ella cuando llegaba a la casa decía eso \_“¿qué le pasa doctora?”\_, “\_no, es que aquí es donde yo me relajo, esto es maravilloso\_” “\_venga para acá y sale\_” “\_usted no se está burlando de nosotros\_”\_

“\_no, no, no, es que en realidad es que se ve el amor que hay, la atraktividad y todo eso\_”

ENT:

¿Es psicóloga de la Unidad de Víctimas?

TES:

Sí

ENT:

¿No?

TES:

Sí, sí la... Ahora hay una por ahí pero... quedó a que nos iba a.. cuando miró la hoja de vida de nosotros, ósea el... nos dijo “\_sí, a usted lo atendieron, pero si usted quiere se le repite\_” y yo

“\_claro, yo le agradezco\_” quedó a que nos iba a llamar, por lo menos a CONOCIDO 5 que la llamó un sábado o que la iba a llamar los sábados y no la ha llamao, ella, ella no lo ha llamao a él, no sé si es que no ha conseguido para venir

ENT:

Las personas que han sido víctimas en el conflicto, luego de que suceden hechos victimizantes, intentan buscar como tablas de salvación como actividades, como hechos, como viajes, como relaciones que les ayuden a salir de esa situación de dolor y de tristeza, ¿qué estrategia ha utilizado TEST para afrontar y para superar el dolor?

ENT:

Bueno, por ejemplo, con el caso de la hija mía, FAMILIAR 4, estaba tomando, estaba... cuando ella llegaba o salíamos juntos y llegábamos y nos sentábamos a tomar, cuando sucedió el caso de ella, lo primero que hice fue apartarme del licor, por primera vez, porque siempre que yo agarró una, una cerveza, me acordaba de ella, pues mejor lo dejé, por ahí fue un poco.... Y las reuniones con las amistades, ya ellos sabían que de eso no se podía hablar, entonces, acudía, pero donde alguien fuera hablar de eso, disimuladamente me iba y ahí fue... tampoco me aleje de, de, de, de lo normal, porque no podía abandonar a mis otras hijas, pero le doy gracias a Dios, no tuve varón, pero ahora tengo unos 4 yernos que son una maravilla, tengo por ahí 10 nietos, 7 son varones, 3 niñas, tampoco me quejó de eso, y gracias a Dios tampoco dependo de ellos porque para eso uno tiene que tenerlos bien puestos, para no llegar a que me ayuden porque se les da la gana, pero no es porque tenga.... A mis 78 años le doy gracias a Dios, no he tenido nunca ese.... Y como usted está joven le digo algo: usted quiere vivir bien, pórtese bien, viva tranquilo y verá que toda su vida, a pesar de todo lo que me ha pasado, le doy gracias a Dios que no he tenido nunca, que me haya acostado sin comer, que no tenga para pagar los servicios, por eso le doy gracias a Dios, siempre le doy

Un ejemplo, ayer traje un marranito y lo tuve que matar ¿a dónde carajos si yo tengo años que no mató un cerdo, a ¿quién carajos le iba a vender yo ese aceite?, el sábado estuvo aquí la hija mía que vive – todas viven en ----- pero ella se cansó de trabajar en un colegio de monjas – que tampoco creamos mucho en eso – mal la trataban a la niña, a ella, CONOCIDO 17 se ha dedicado, dejó de trabajar y se ha dedicado a llevar queso y vainas de esas de aquí del ----- del guamo, cuando le informe que iba a matar un cerdo, ella misma me dijo “TEST ¿de verdad que va a matar un cerdo?” le dije “\_sí\_” “TEST” me deja lo que es las costillas\_, \_el espinazo\_” ósea toda la caja, lo único que no se iba a llevarse eran las 4 patas y la cabeza, le dije “CONOCIDO 2sí”, ayer lo llamó la mujer mía y le dijo “\_CONOCIDO 2, TEST va a matar el cerdo ya\_” y se fueron... ahhh y le dijo a la hija \_mía “mami, apenas venga CONOCIDO 2 arrancamos pa ----- apenas salga el\_ [INAUD: 48:46] \_arrancamos pa allá pa...\_”, así fue, vino ayer de tarde y se llevó...

entonces ayer al momentico salía con el... porque se llevó también un pernil [INAUD:48:58 – 49:01] me quedó un pernil y una, un, un paletero.

Entonces

cuando ellos vinieron, cambiaron su vaina y se fueron y cuando yo llegué ya se había ido y me dice la esposa mía – algo que yo no sabía “\_yo creía que CONOCIDO 2 iba a comprar eso, era pa, para, para algo así y sabes ¿qué dijo él? CONOCIDO 18 le voy a comprar todo eso a tú papá porque ¿dónde va vender eso?, yo acá en -----lo propongo allá en... donde yo trabajo, en la empresa, no sé” \_oiga y yo desde que me dijo eso, yo dije” mijo\_ que le vaya bien, que le vaya



bien poque lo

que está haciendo es una obra de caridad\_". Esta mañana la llamó pues pa decirle... dice "\_mami terminé todo\_" le

dijo, "\_pues el sueño de anoche, yo era todo

lo que veía cerdo por todo lao, pero ya lo terminé mami, ya y papi\_ ¿no?\_ Porque papi tiene 2 pernils ahí, mami dígame que los ponga a congelar o que los venda así po lo que sea\_" entonces salgo yo ahora, antes de desayuno me paré, vine a visitar un cliente y me dijo TEST si

me los traes, [INAUD:50:28]" "La verdad es que no tengo congelador, lo tengo en la nevera, pero en el congelador de la nevera no cabe, está grande\_" me dice

él "\_si me lo traes chuleteado te lo

compro\_" yo lo meto, "\_chao, nos vemos\_"

[INAUD:50:45 – 50:47] fui allá u me dijo TEST ahora voy pa'lla, si lo arreglamos se lo compró" \_ fue allá y me dijo,

pesaron 25 libras los 2 pernils y que gracias a Dios me dijo que al regreso me daba la plata, "\_ahh, bueno dije yo\_"

ENT:

Eso es lo importante

TES:

Pero eso se da por vivir

ENT:

Claro

TES:

No tener uno apego a lo material ni a nada

ENT:

Señor TEST ¿ustedes denunciaron estos hechos de violencia?

TES:

Claro, claro

ENT:

¿Ante qué autoridad lo denunciaron?

TES:

Aquí en...

ENT:

¿La Fiscalía? ¿sí?

TES:

Sí

ENT:

¿Y ante qué otra autoridad además de Fiscalía? ¿fueron a Defensoría del Pueblo?

¿no?

TES:

Sí todo eso se visitó

ENT:

¿Y ustedes tienen el Registro de Víctimas de la Unidad?

TES:

Sí

ENT:

¿Sí? ¿usted y su familia aparecen registrados ante la Unidad de Víctimas?

TES:

No, eso fue lo que me pasó exactamente

ENT:

¿No están registrados?

TES:

No, no, no

ENT:

¿Por eso no han recibido ninguna ayuda?

TES:

Po lo menos la del desplazamiento apenas, de víctimas, no, no, no

ENT:

¿Por eso, pero sí están en el Registro como desplazados?

TES:

Desplazados, si

ENT:

¿Y ustedes figuran como desplazados por qué?

TES:

Por lo menos la masacre de los Guáimaras no figuro yo, me re... de acá de una

-----

ENT:

¿Usted se desplaza de -----

TES:

Sí

ENT:

¿Para acá al casco urbano?

TES:

No, yo... taba aquí, pero lo, lo lo de agricultura y eso lo tenía para allá, ósea nos desplazamos sin... pero como víctimas no aparecemos

ENT:

¿Y cómo fue ese desplazamiento?

TES:

No, el desplazamiento yo... por lo menos para allá para -----tenía una cría de cerdos, un socio allá

ENT:

¿-----es un corregimiento de -----

TES:

No, esa es una vereda... un, una finca, se llama -----ahí, una vereda

ENT:

Una vereda

TES:

Entonces allá tenía cría de cerdos con un señor, yo ponía la marrana y el barraco pa que... y después cuando parían partíamos la, la, la cría, ósea si eran 8 uno pal dueño del barraco y repartíamos los otros entre nosotros, esa era...

ENT:

¿Y en qué año fue ese desplazamiento?

TES:

Cuando... fue en el 2.005

ENT:

¿En qué fecha?, ¿en qué mes?

TES:

Es que la fecha... como que es en ----

EN:

¿Pero ustedes nunca vivieron en la vereda?

TES:

No, no, no

ENT:

¿Ustedes tenían ahí su parcelita y su cría de cerdos?

TES:

No, no, él, él era el dueño, el tipo trabajaba con el dueño de la finca y él se llevaba los cerdos pa'lla, la puerca que yo le ponía

ENT:

¿En realidad no hubo un desplazamiento entonces?

TES:

Sí porque cuando tuvimos que vender eso, la cría como estuviera y no ir más nunca por ahí

ENT:

¿Y ustedes, ese desplazamiento del que habla en -----o del 2.005 se causa después de la masacre de -----

TES:

Sí, claro, claro

ENT:

¿Después de eso que venden?

TES:

Claro, claro, claro

ENT:

¿Pero la masacre de los ---- fue en el 2.002...

TES:

2.002

ENT:

¿Y esto en el 2.005?, 3 años después....

TES:

Sí, sí

ENT:

¿No es mucho tiempo después?

TES:

¿De qué?

ENT:

De la masacre de los -----

TES:

Sí pero me refiero que a la de los ----- nosotros no tabamos allá, nosotros no, no, no nos desplazamos

ENT:

Por eso y ¿quién provoca ese desplazamiento?

TES:

Los mismos... los

ENT:

¿Los mismos?

TES:

Sí, los mismos actores

ENT:

¿Paramilitares?

TES:

Sí

ENT:

¿Hubo amenaza?

TES:

Eso todos los días hacían retén y hacían de todo y daban la orden que después de 3 de la tarde, no respondían por el que tuviera afuera. ¿Propósito? No sé si era pa pasar ganao o para lo que fuera, pero eso fue cruel

ENT:

¿Y usted en qué barrio vive aquí en -----

TES:

Barrio -----

ENT:

¿-----

TES:

Sí

ENT.

¿Ustedes han recibido ayudas humanitarias?

TES:

Sí, sí

ENT:

¿Y reparación administrativa?

TES:

¿Cuál es esa?

ENT:

La indemnización

TES:

Sí, también recibí

ENT:

Bien

TES:

La que no ha recibido es la señora porque apenas tiene 71 años según eso

ENT:

¿y ese proceso penal que empezó en Fiscalía por el caso del homicidio de FAMILIAR 1 y por el homicidio de FAMILIAR 3, qué resultados ha tenido?

TES:

Hasta ahora ninguno

ENT:

¿Nada?

TES:

Hasta ahora nada, porque no se lo ha adjudicado nadie, a pesar de que hay pruebas casi contundentes de que sí fue por ahí, por la cuestión del robo de ganao, pero no, inclusive todas esas declaraciones reposan ahí

ENT:

¿Usted qué considera o qué... cuál es su concepción frente a la verdad? ¿para usted es importante conocer la verdad?

TES:

Claro, claro que es muy importante, sí

ENT:

¿Por qué?

TES:

Porque por lo menos saber por qué hicieron eso, el autor material de eso, el intelectual porque ahí hay de todo, inclusive para mí que hay alguien que tiene un blindaje grande donde se sabe porque estamos a un paso de, de que el señor que está en tal parte y el señor que ta aquí son los responsables, los únicos responsables de eso, por el robo de ganao en la finca los [INAUD:57:37] y no se ha comprobao eso siendo que hay bastantes inicios cerquita a ellos, no lo hay es poque hay un blindaje grande

ENT:

¿Cómo, como deberían actuar las autoridades municipales pa evitar que estos hechos de violencia se sigan repitiendo?

TES:

Para mi deben de tener más presente... sería algo que los haga ver que no se deben de seguir sucediendo éstos actos poque la verdad es que estos actos lo que hacen es que uno pierda la credibilidad en ellos y en vez de perderlos, tendrían que aumentarla

de que uno sí cree en ellos

Por

lo menos yo soy sincero, yo respeto mucho el uniforme, un niño lo veo con un uniforme y ahí lo trato muy bien, pero debería haber más, que allá más seguridad y que sean más responsables en los actos

ENT:

Voy hacerle 2 preguntitas últimas, ¿los guerrilleros decían que los campesinos eran sapos del Ejército, los paramilitares decían que los campesinos eran auxiliares de la guerrilla y el Ejército decía que los campesinos eran auxiliares de la guerrilla, eso generó un proceso de estigmatización de la población civil y el pueblo campesino, ¿usted cree que ese fenómeno de la estigmatización ocurrió en -----

TES:

Claro que ocurrió

ENT:

¿Cómo?

TES:

Sencilla y llanamente poque – un ejemplo – usted tenía su familia - que Dios lo libre y nunca le vaya a pasar eso – en la ----- vamos a poner – ahí se presentaban los paracos, “\_oíga...”\_

¿cómo es que es el nombre?

ENT:

ENT 1

TES:

[CONT] “\_ENT 1... éste necesitamos la gallina

esa\_” hombre como no, usted tenía que entregársela y cuando ellos le decían “¿cuánto vale?” usted lo primero que tenía que decir es “\_no, no, llévesela\_” no, no usted según lo que dicen los campesinos

que sufrieron eso, que la guerrilla si lo pagaron, pero lo que era los paracos, no.

Entonces

¿qué pasa? que cuando llega uno y usted lo atiende, lo ta atendiendo no poque usted es colaborador, sino po miedo, ve ahí viene el caso de que hay tantas.... Habían 3, el Ejército, la guerrilla y los paracos y aparte de eso la delincuencia común que también... entonces que ahí era el caso a donde estaba uno en 3 fuegos.

Un ejemplo, si yo tengo la casa es el camino de la Haya... eso es... por ahí pasaban los paracos, pasaban los militares, pasaba la guerrilla y la delincuencia común, con todo eso... ¿qué podía hacer uno?

Yo

de pronto en la mañana me levantaba y el poco de palos de cigarrillo en el [INAUD: 1:01:04] que los dejó el Ejército ahí [INAUD: 1:01:8], un día cualquiera estoy en la casa cuando llegan al frente y van poco de ganao, lo encerraron ahí, al cabo del rato se me acerca el dueño de la, o el que atendía la finca y me dice “TEST” le digo “¿qué mijo? “sí, mire, venga el ganao ese” “pura zeta” digo “¿zeta?

Y eso qué es, ¿qué significa eso? “es el ganao de CONOCIDO 19”, ahora dentro de media hora viene por él” “¿usted va estar ahí sentao?” y yo “sí”, cuando él se retiró, cogí la silla y le dije a la muje “oiga miya, me voy” “ahh ¿y eso?” “no, ciérrate la puerta, me voy pa la calle” “¿poque?” dijo “el ganao ese que ta ahí, que es de CONOCIDO 19 y ahorita vienen por él y yo que ¡carajo! tengo yo que tar pendiente de esa vaina, así

que eso era... poque la casa queda en todo el camino

ENT:

¿Usted cree que, que las élites regionales de aquí de ----- cuando me refiero a élites regionales me refiero a las familias políticas aquí de -----o los grandes ganaderos que tienen tierra, que han consolidado un impero agrario con sus haciendas ¿tienen responsabilidades en este conflicto armado?

TES:

Claro

ENT:

¿Por qué?

TES:

Porque un ejemplo, ellos, la mayoría de la gente quería seguridad para ellos, entonces acudían a las fuerzas esas oscuras para protección de lo de ellos, no teniendo en cuenta que esas fuerzas se crecieron demasiado y entonces hicieron no lo que querían ellos, sino lo que ellos les daba la gana o lo que otros le ofrecieran por hacer la cosa, para mí creo que eso jue lo que más perjudicó eso, para mí personalmente, no sé ¿qué opina?

ENT:

¿Y tiene casos concretos aquí en ----- ¿conoce de casos concretos acá en -----

TES:

casos que tendría que comprobarlos, mejor noo hablar de casos concretos, usted sabe que no estamos muy seguros todavía de

ENT:

Bueno, entonces vamos ya terminando la entrevista, estos son algunos datos que necesito. ¿usted conoce 2 personas que conozcan esta información que usted me dio? ¿ósea que conozcan estos mismos hechos que usted ha narrado?

TES:

Por lo menos CONOCIDO 20 que debe venir ahora

ENT:

CONOCIDO 20?

TES:

CONOCIDO 20,

ENT:

¿-----

TES:

CONOCIDO 20

ENT:

¿Y quién más?

TES:

CONOCIDO 21

ENT:

CONOCIDO 21

TES:

CONOCIDO 21, que fue el tipo que condujo el carro que iba a traer los, los cadáveres hasta la vereda -----

ENT:

¿Cuál es su nombre completo?

TES:

¿El mío?

ENT:

Sí

TES:

TEST

ENT:

¿No tiene ningún apodo?

TES:

Uuuu so

ENT:

¿Cuál es el apodo?

TES:

-----o [risas]

ENT:

TEST con todo, ¿cuál es el más frecuente? ¿-----?

TES:

----- [risas]

ENT:

¿Y su fecha de nacimiento cuál es?

TES:

-----

ENT:

¿----?

TES:

De ----

ENT:

¿De qué año?

TES:

1.941

ENT:

¿Usted nació aquí en -----



TES:

San Juan Nepomuceno

ENT:

¿Usted se considera hombre o mujer?

TES:

[risas] con toda la...

ENT:

Respóndame, respóndame ¿hombre o mujer?

TES:

Varón, un varón

ENT:

¿Le gustan los hombres o las mujeres?

TES;

Hombe, las mujeres

ENT:

¿Se considera mestizo, afro, negro, indígena?

TES:

Mestizo es este

ENT:

¿Cuál es su número de cédula?

TES:

-----

ENT:

¿Y usted es casado o unión libre?

TES:

Casado y gracias a Dios casado

ENT:

¿Cuál es su número de teléfono?

TES:

-----

ENT:

¿Usted vive actualmente en -----

TES:

Claro

ENT:

¿Ahí mismo en el -----

TES:

-----

ENT:

¿Usted hizo primaria o bachilleraro?

TES;

Ni primaria hice

ENT:

¿O ninguno? ¿actualmente sigue como agricultor o ya no?

TES:

No, ya toy dedicao a otras cosas

ENT:

¿De qué?

TES:

Por lo menos teníamos una, tenemos por ahí un criadero de peces, piscicultura

ENT:

¿Cómo si fuera comerciante?

TES:

Sí, exactamente

ENT:

¿Hace parte de alguna organización ahora mismo? ¿alguna, algún colectivo de víctimas, de agricultores, de comerciantes?

TES:

De....

ENT:

¿Cuál?

TES:

-----

ENT:

¿Cómo se llama eso?

TES:

No sé qué de víctimas

ENT:

¿-----?

TES:

Exactamente, formó parte de... ¿cómo se llama eso? -----

ENT:

¿Desempeña algún rol ahí en los -----

TES:

No

ENT:

¿Usted tiene los datos de su hija?

TES:

¿Cómo así?

ENT:

¿Algunos datos así de su hija? ¿si los maneja, cierto?

TES:

Sí, si claro

ENT:

¿El nombre completo de ella es FAMILIAR 1?

TES:

FAMILIAR 1

ENT:

¿Ella es -----también?

TES:

-----

ENT:

¿Ella no tenía apodo?

TES:

No, le decían -----

ENT:

¿Tenía me dijo cuántos años?

TES:

21

ENT:

¿Y nació en -----

TES:

Claro. ----- de 1.966

ENT:

¿Ella era mestiza también?

TES:

Sí

ENT:

¿La cédula de ella la tiene?

TES:

Ahora mismo no la tengo, la tengo en la casa

ENT:

¿Pero si yo lo llamo más luegoito usted me la da?

TES:

Sí, sí, claro

ENT:

¿Ella era soltera?

TES:

Sí, soltera

ENT:¿Ella

hizo bachillerato, primaria, bachillerato, técnica, universidad?

TES:

Profesora

ENT:

¿Pero esa profesora era de la INSTITUCIÓN EDUCATIVA 2?

TES:

De INSTITUCIÓN EDUCATIVA 2 sí

ENT:

Eso sería como un bachillerato pedagógico que llaman

TES:

Exactamente

ENT:

¿O ella terminó alguna licenciatura?

TES:

Sí, sí ella tuvo

ENT:

¿Nombre completo de su hermano es?

TES:

Manuel de Jesús Yepes Muñoz

ENT:

¿Me dijo que tenía 55 años?

TES:

Sí

ENT:

¿También nació en -----

TES:

Claro

ENT:

¿También era hombre?

TES:

[risas]

ENT:

¿Mes tizo?

TES:

Mestizo

ENT:

¿Era casado o soltero?

TES:

Soltero.... Unión libre

ENT:

¿Unión libre?

TES:

Sí

ENT:

¿La cédula de él?

TES:

Tampoco

ENT:

¿Pero si puede conseguir?

TES:

Sí, si

ENT:

¿Y era jornalero, me dijo?

TES:

Sí

ENT:

¿Él hizo parte de alguna...? Bueno, listo. Señor TEST ¿cómo se siente?

TES:

Bueno la verdad, yo sí me siento bien

ENT:

¿Después de la conversación esta se siente tranquilo?

TES:

Claro, claro, claro

ENT:

¿A gusto con la información que entregó

TES:

Sí, sí

ENT:

Bueno para nosotros es una, es una muestra de disponibilidad, de colaboración con la ORGANIZACIÓN PÚBLICA 1, yo estoy muy agradecido con usted por su tiempo y por tomarse el esfuerzo de recordar muchas cosas que son dolorosas, pero le agradezco mucho y damos por finalizada la entrevista.

ENT:

Bueno, buenos días

TES:

Buenos días

ENT:

Me encuentro con el amigo TEST, acá en el municipio -----, hoy es ---- del año 2.019 y procedemos hacer una entrevista

individual con el señor TEST

[Consentimiento

informado: 00:25- 0

ENT:

Bien, entonces ¿cómo vamos a comenzar? usted ha sido víctima de varios hechos violentos, de varios hechos victimizantes, entonces la idea es que nos cuente sobre esos hechos victimizantes, teniendo en cuenta como ¿dónde ocurrieron? ¿cuándo ocurrieron?, ¿cómo ocurrieron? como para tener una primera introducción en el tema. Entonces podemos iniciar con su experiencia frente a los hechos victimizantes

TES:

¿Es necesario meter la muerte de la hija que fue en el 87 o solamente lo de -----

ENT:

Usted está en total libertad de comentarnos su experiencia, si la quiere incluir también la incluye

TES:

Bueno, yo casi esto nunca he hablado de la muerte de mi hija, a pesar de hacer 37 años perdidos, [INAUD: 09:48] pero bueno...

ENT:

¿Eso fue En qué año?

TES:

En el 87

ENT:

87

TES:

Van a ser 32 años, pa más señas...el 28 de[INTERRUP]

ENT:

¿Se acuerda de fecha?

TES:

-----

ENT:

¿Del 87?

TES:

Del 87

ENT:

¿Eso fue en ----- – Magdalena?

TES:

----- – Magadalena

ENT:

¿Qué ocurrió?

TES:

Ese día ella entregó boletines del, del año escolar, y como ella se me casaba el ----- los padres de familia le hicieron un pequeño homenaje de despedida de soltera, de soltera, entonces, cuando ya ella entrega todos los datos que sale del plantel educativo que venía haciendo, sí del plantel educativo, de ahí sale a la dormida, a donde ella se quedaba, puesto de salud que quedaba mediato, cuando va para allá sale una persona – no sé con qué intención – si era de violarla o era de atracarla, bueno, ella trató de defenderse y le pegaron una puñalada en el páncreas, con mala suerte que le afectó el páncreas y el corazón, de ahí falleció ella

ENT:

¿Cómo se llamaba ella?

TES:

FAMILIAR 1

ENT:

¿-----

TES:

De -----

ENT:

¿-----

TES:

FAMILIAR 1

ENT:

¿Qué edad tenía ella?

TES:

21 años

ENT:

¿Era docente?

TES:

Era docente

ENT:

¿Recuerda el nombre de la institución?

TES:

Eso es, era un INSTITUCIÓN EDUCATIVA 1 – MagdaleNA

ENT:

¿Qué pasaba en ----- esa época?

TES:

Bueno, en el 87 dominaban los grupos ¿qué era?, los paracos, había de todo por ahí, sobre todo el narcotráfico, las... en todo caso no se sabe por qué, traté de averiguar y nunca se pudo, no se localizó nunca por qué la muerte de esa joven, pues la verdad es que tenía 21 años y lo único que ella hacía por ahí era educar a los niños de la vereda, hasta ahí no, nunca se vio, porque tratamos de que la policía lo capturara y nunca se pudo, porque hoy decían está en tal parte y de ahí lo trasladaban pa otro

lao [INAUD:12:47] eso hubo mucho intermediario para que nunca se supiera

ENT:

¿Y conoce el nombre del responsable?

TES:

En esa época me dijeron que RESPONSABLE 1, no, no me acuerdo exactamente, pero RESPONSABLE 1 sí sé

ENT:

¿Pero hacía parte de alguna estructura armada?

TES:

Según él era un tipo que se había volao del Ejército

ENT:

Ahh, ¿era agente del Estado?

TES:

Entonces era....

ENT:

¿Pero ya no era militar?

TES:

No sé si era que todavía estaba o era recién... la cuestión es que estaba por ahí, así en esa vereda

ENT:

¿Pero si estaba vinculado con el Ejército?

TES:

Parece que sí, sí

ENT:

¿Y recuerda el apellido de, RESPONSABLE 1 qué?

TES:

RESPONSABLE 1 creo

ENT:

¿-----o -----

TES:

----

ENT:

¿El arma era una navaja?

TES:

¿Un cuchillo?

ENT:

Un cuchillo

TES:

Cuchillo, le bajó al páncreas, al páncreas y le alcanzó allá y, ahí en una vereda de esas que no hay nada.... de personal, el tipo se vuela porque cuando ella cae corrieron jue a atenderla a ella, el tipo se voló y nunca más se supo de él, decían quéto, que taba en tal parte y allá se iba se buscaba porque hubo colaboración de la gente que estaba mandando en esa época por ahí y no, no logramos hacer nada, no se logró la captura

ENT:

¿Y además de ese homicidio causado por los ataques de cuchillo hubo violación?

TES:

No, no, no hubo violación

ENT:

¿No alcanzó a haber violación?

TES.:

Porque cuando ella, sucede eso, todo el que estaba por ahí crca acudieron a...

ENT:

¿Y en qué sector se encontraba ella?

TES:

Entre el Cole..., salió del Colegio pal puesto de salud done ella...

ENT:



¿Pero iba caminando...por la calle?

TES:

Sí, sí, no, eso no era calle por la calle, es una vereda, lo único que quedaba cerquita era el puesto de salud

ENT:

¿Y cómo se llamaba la vereda?

TES:

Eso, ----- - Magdalena

ENT:

¿Y esa vereda estaba afiliada a qué municipio?

TES:

----

ENT:

¿A -----?

TES:

¿Cuál es el segundo hecho victimizante Además del homicidio de la...

TES:

¿De la hija... En el año 2.002 la masacre de los GRUPO FAMILIAR 1 y el [INAUD:15:46]

ENT:

¿-----o -----

TES:

---- de... los primeros, a CONOCIDO 1 mi hermano lo mataron el -----

ENT:

Fue el -----

TES:

El ----- salió una comisión de aquí,  
ahí iba incluido mi sobrino, CONOCIDO 1, CONOCIDO 3 - hombre el  
apellido de ----- CONOCIDO 4 o ----- que taba casao con una  
sobrina de mí, se fueron e iban, por decir ese días e fueron los que iban buscar los  
cadáveres también mataron, primero  
mataron a CONOCIDO 1, después mataron a las personas que taban trabajando en la finca  
y luego, el día que jueron, el ---que jueron a rescatar los cadáveres, mataron  
al resto a todos los que jueron en el carro que iban a ...

ENT:

¿A CONOCIDO 1...

TES:

De FAMILIAR 2, mi hermano [INTERRUP]

ENT:

¿Lo asesinan en -----

TES:

[CONT] Lo matan el -- en el -----

ENT:

[CONT] o en el ----

TES:

No, en el ----- no en el -----que digo, -----

ENT:

----

TES:

----, Guaimaro

ENT:

¿Cómo le han contado que ocurrieron los hechos en ----- ese día de la  
masacre?

TES:

Ese día de la masacre lo que cuentan es que ellos estaban ahí y cuando alguien  
dijo “\_ahí vienen los tipos esos\_”,  
ellos siguieron jugando, porque estaban jugando cartas ¿no?, el que no la debe, no  
la teme, fue entonces cuando llegaron los tipos estos, parece que lo primero  
que hicieron fue empezar a volar cabeza por, que parecía que todos aparecían  
con la cabeza ahí. Que lo único malo que hicieron ellos fue estar trabajando en  
esa finca y ahí consiguieron la muerte

ENT:

¿A qué se dedicaba CONOCIDO 1?

TES:

Él era gana... ¿cómo es? vaquero, trabajaba con las....

ENT:

¿Jornalero de la finca?

TES:

Sí, sí, sí

ENT: ¿Qué edad tenía?

TES:

Él nació en el 47, ósea que del 47 al

ENT:

¿Nació en el 47?

TES:

Sí, sí, serían

ENT:

¿Eso fue en el 2.000 o en el 2.002?

TES:

2.002, tenía por ahí

ENT:

¿55 años?

TES:

Sí

ENT:

¿Era mayor que usted?

TES:

No, menor que yo, yo tengo 78 actualmente

ENT:

¿55 cierto?

TES:

55 años

ENT:

¿Y CONOCIDO 1 había sido amenazado antes?

TES:

Después de eso resultó un comentario de que a ellos, allá habían llegao varias veces los paracos y les decían que ahí no querían a nadie, los, los, los habían cogido, los habían masacrao, les habían votao inclusive la comida para que no se quedaran y ese día fueron a vacunar un ganao, y se quedaron – me parece – y en la noche fue cuando llegaron y los mataron, que como que a ellos no les interesaba el número que ellos iban a dar de vacunación porque según lo que se sabe es que uno de los hijos del ganadero, del dueño de los ----- si quiere ponga el nombre del dueño de los ----- –

que desgraciadamente no se [DUD:20:05] olvida

ENT:

¿Cómo se llama?

TES:

CONOCIDO 5

ENT:

¿-----?, ese es el dueño de los -----¿todavía?

TES:

El dueño, .... Sí, bueno ya los -----tuvo que deshacerse de eso, pero en esa época era el dueño, CONOCIDO 5

ENT:

¿Sobrino suyo?

TES:

Sí, y sobrino de CONOCIDO 1 el que también mataron allá

ENT:

¿Sobrino de CONOCIDO 1?

TES:

Sí, entonces lo que sucede es ... los comentarios que siempre se han escuchao es que había mucha cuestión rara en el ganao, se lo estaban robando y ahí estaba incluido el hijo, entonces ¿qué pasa? que cuando eso sucede, ya esto es vacuna y no, a ellos no les interesa que ellos regresen acá a -----para informarle al señor qué cantidad de ganao habían vacunao, ahí es donde deciden matar a los que se habían quedao alumbrando al ganao, luego ese otro día se van para los -----a lo que van a rescatar a los cadáveres, ahí vuelven y dan la orden de que maten a todos lo que vayan a buscar, que no querían que nadie, lo que se

entiende de eso es que los que estaban  
allá que hicieron la masacre de los -----y en el -----eran gente de los paracos y era gente  
de

aquí de ----- inclusive había presencia de, de ciertos...de uno de los, uno  
de los hijos del papá de... o del dueño de la, de la finca ----, antes no se  
han atrevido a hablar, pero ya ahora han podido hablar un poco

ENT:

¿Quién es el dueño de la finca -----?

TES:

CONOCIDO 6

ENT:

¿O quién era?

TES:

Sí, CONOCIDO 6

ENT:

CONOCIDO 6

TES:

No, CONOCIDO 6

ENT:

¿Él es el dueño de la finca -----?

TES:

Sí

ENT:

¿Todavía?

TES:

No, él ya murió, eso ahí

ENT:

¿Y cuál era el hijo de él que estaba...?

TES:

CONOCIDO 7, el profesor CONOCIDO 7

ENT:

¿El profesor de INSTITUCIÓN EDUCATIVA 2?

TES:

Ahí está, el CONOCIDO 7, que ustedes saben que si usted lo busca en  
internet como el profesor de la muerte...

ENT:

Aparece

TES:

Aparece, antes nosotros no se podía hablar de eso, pero bueno

ENT:

¿Cuál cree usted que fue la participación de CONOCIDO 7 en esa masacre?

TES:

De CONOCIDO 7 la participación es que la orden que el daba tenía que

cumplirla, tenía Carta blanca, esa, ese frente de, de los paracos que comenzaban aquí en esa época – se me escapa el nombre – muy famoso él, Mancuso, Mancuso  
ENT:

¿Mancuso era el comandante de las ACU, de las Autodefensas de Córdoba y Urabá  
TES:

Sí, sí, entonces CONOCIDO 7 tenía carta blanca ahí, la orden que él daba la debía cumplir así, ósea que, por eso, por eso le pusieron el remoquete ese del CONOCIDO 7, porque tiene más de una... después hizo el simulacro ese de un atentado en una cantina que hay y como estaba con FECODE, creo que era el presidente de no sé qué de FECODE consiguió la asilación ahí en... creo que está en el Canadá

ENT:

¿Él se fue exiliado? Y se hizo un autoatentado

ENT:

Exactamente

TES:

¿Usted considera que CONOCIDO 8 era discriminado ahí en la región donde vivía en esa época en el 2.002?

TES:

Por lo menos, él lo único que era un trabajador de la finca, lo único que no le convenía era lo que estaba haciendo mal, pero él nunca anduvo metido en nada de eso, un tipo trabajador, tomador de trago, comedor de sancocho y cosas, pero ya con nosotros no, nunca tuvo que, de, detención por nada

ENT:

Y si la, si, la motivación de los paramilitares en el caso de los -----era evitar que se conociera el robo de ganado, ¿cuál es la motivación en el caso de ----- ¿también la misma?

TES:

La misma, la misma

ENT:

¿En ese caso los mismos hijos estaban negociando con los paramilitares por debajo de cuerda?

TES:

Claro, claro, sí

ENT:

¿Ósea que los papás no estaban enterados de esos negocios?

TES:

No estaban enterados de esos negocios

ENT:

Usted me dice que Mancuso era el, el comandante de ese bloque paramilitar, ¿pero sabe quiénes eran, como los, como los mandos que venían después? ¿qué otros comandantes participaron ahí?

TES:

La verdad es que yo no vi, de pronto los que vienen si saben, pero yo no, pues la verdad es que yo siempre me dediqué aquí a otras cosas pa sacar pa otro terreno, como cría de cerdo o agricultura, pero pa' llá no. Yo trabajé con CONOCIDO una vez, ahí en [DUD:26:28] ----- pero con

ENT:

¿Con quién? ¿con CONOCIDO 5?

TES:

Con CONOCIDO 8

ENT:

Ahh con CONOCIDO 8

TES:

Sí, con CONOCIDO 8 trabajé ahí en ----- pero como sobrino se me portó mal y yo dije hasta aquí y me retiré, no trabajé más nunca con él, gracias a Dios o si no hubiera caído allá en la masacre del -----también y me salva que vivo prácticamente fuera de lo urbano, vivo aquí al lao, al respaldo de Occidente, a él no le, no le informaba, cuando le informé

la señora se puso tan mal que yo no pude moverme de la casa pa no, así que por eso no jui , no jui al rescate de los muertos o si no yo también hubiera caído allá, pues la orden que había era exacta, “\_todo el que juera, lo acababan\_”

ENT:

Claro ¿Y desde qué año hacían presencia es ese grupo paramilitar acá en -----

TES:

Desde el... por ahí... creo que eso llegó acá como que en el 98 por ahí, 97

ENT:

¿En el 98?

TES.

Si debe ser, si mal no estoy que fue en esa época

ENT:

¿Todavía permanecen esos grupos, acá o ya se desmovilizaron?

TES:

Parece que tan regresando

ENT:

Parece que están regresando

TES:

Sí, tan regresando. Pero ya creo que ta bueno...

ENT:

¿Cómo?

TES.

Se le da tiempo a los otros ¿sí?

[CORTE:

28:12]

ENT:

Señor TEST ¿usted sabe si hubo alguna autoridad que intentó evitar que ocurriera esa masacre de -----

TES:

La verdad es que parece que fue falta de, de, de ayuda militar y de todo, porque si hubiera habido presencia militar allá no hubiera sucedido tanta cosa. Ellos llegaron fue después cuando ya –un ejemplo – el día que se fue este personal para allá, nadie impidió la entrada para los ----- fueron después cuando ya les dio [DUD:28:52] la gana fue cuando arrancaron el Ejército para allá, la policía y entre ellos lo que se comenta es que los vio, creo que esas declaraciones hasta las dieron, donde estaba el señor CONOCIDO 7 camuflado.... Es más, el día que van a recoger los cadáveres “\_acá ta fulano, a’ca ta sutano” \_todo eso lo decía el profesor, pero vestido de, de uniforme de la policía, del Ejército, de lo que fuera, ósea que había – parece que como un enlace fuerte entre paracos y Ejército -

ENT:

¿Pero el CONOCIDO 7 no era militar?

TES:

No

ENT:

¿Era profesor?

TES:

Sí, claro

ENT:

¿Cómo era, ¿cómo era el municipio de -----antes de que llegara el conflicto armado?

TES:

Bueno si usted observa a -----es un pueblo que, si usted es buen observador nota que son mujeres ¿cómo le diré?, tenemos el espíritu de, de unos, que le digan “\_vamos pa tal parte\_” “\_como no, ahí mismo soy\_” que lo que le dije yo a usted, soy disponible a la hora que me llamen, y ya le digo.

Le

doy gracias a Dios que ese día, el ---de.... CONOCIDO 3 el muchacho ese que también fue a los ----- que también me lo mataron, al sobrino político.

La

esposa mía cumple años el ----- ese año cayó la misma fecha, el mismo día que este año, ósea el...ella cumple el -----que cayó miércoles por decir este año y lo mismo cayó esa vez y tengo un nieto –que ahora mismo está en la policía - él cumple el ----- que esa vez, igual que este año cayó domingo. Entonces como mi esposa cumplió años en mita de semana, me llaman las hijas y me dicen “\_papi ¿qué tenemos para el cumpleaños de mi mamá y de CONOCIDO 2... de CONOCIDO 5, ¡ay ¿cómo es?, ¿de CONOCIDO 2,

de CONOCIDO 2?” “\_ahh bueno, bien, hay 3  
cerdos, ¿cuál va matar\_” y yo “\_el  
mejor\_”, entonces llamé a este muchacho a CONOCIDO 3, lo llamé el viernes en la  
noche ósea el --- le digo “\_CONOCIDO 3 ¿qué vas  
hacer mañana?” “\_¿por qué? señor\_” digo  
yo “\_no, necesito pelar un cerdo\_” “\_¿a qué hora? \_¿Si quiere me voy de una vez? le dije  
“\_no\_”  
“\_si quiere a la 5 de la mañana estoy allá\_”  
dije “\_bueno\_”, así fue, a las 5 de la  
mañana llegó a la casa, cogimos... se peló el cerdo - y pero nadie sabía nada - eso  
le estoy hablando del ---en la mañana, en esa época era poco el que tenía  
celular, había era puro teléfono fijo, cuando sonó el teléfono fijo de la casa,  
lo contesta mi esposa, cuando sale para acá, ya el desayuno taba listo, ya habíamos  
preparado el de... ya habíamos preparado inclusive lo que se iba a fritar...el... y me dice él  
\_“¿qué pasó\_”, “\_¿qué dice\_?”  
\_la señora ta dando gritos\_”, “\_¿qué pasó mijita\_” ahh yo le dije, “\_tiene que ser el suegro, que  
es el único que  
ta grave\_” “\_mijita ¿qué pasó? \_que mataron en ----- mataron a todos,  
allá cayó CONOCIDO 1, tú hermano\_” yo dije “\_mijita eso es falso lo de... el -----está aquí a  
20 kilómetros, yo no  
creo que eso suceda\_” “\_no, que no, que  
se voló y tal e informó\_”, bueno, sin embargo CONOCIDO 3 me dijo TEST no se mueva de  
aquí\_” ahh yo  
le dije CONOCIDO 3no es naa, sino que ahora  
que no sepa CONOCIDO 10”\_, la hija mía, la... ya era la segunda pero ocupó  
el puesto de la mayor, entonces le dije “\_CONOCIDO 10  
perdió un niño y ahora ta embarazada, lo trae\_”, entonces me dice “\_seño TEST yo me voy,  
no se mueva de aquí  
poque si llaman la pelaa, inclusive si llama CONOCIDO 10, se va dar cuenta de lo que  
ta pasando y puede haber problemas, así que no se mueva de aquí, yo lo mantengo  
informao\_” y se fue, y yo me quedé en la casa y que por ese motivo yo estoy  
contando esto porque no me moví de la casa, si yo me muevo, me voy para allá había  
terminado  
muerto  
ENT:  
¿Usted recuerda de pronto TEST si esos grupos paramilitares que operaban  
aquí en -----les imponían algunas normas o algunas reglas a los habitantes  
de aquí en -----  
TES:  
La verdad es que hasta donde conocí – un ejemplo – ellos mataban a alguien y  
pasaban por donde estaba el velorio y les decían “\_eso no lo queremos\_” y tenían que  
suspenderlo.  
Yo



le doy gracias a Dios porque nunca me citaron pa un lao, ni siquiera pa una reunión poque por ejemplo, en el barrio donde yo viví se me presentó una vez una señora y me dijo “\_TEST no lo vi en la reunión\_” “¿cuál reunión\_” “\_no, que hubo una reunión allá abajo donde fulano de tal y usted no fue\_” le dije “\_no, ¿de qué hablaron?\_” me decía “\_no, que hablaron de que cuando uno llegué a la tranca donde CONOCIDO 11 \_ vecino que tiene una finca ahí – \_o a donde la señora CONOCIDO 12 a buscar la bola

tranca que no maltratemos los terneros, que no dejemos los postillos abiertos, que no nos vayamos adentro de la tranca, que tal”\_, yo le dije “\_mija esos tipos, aunque ustedes no lo crean,

saben más la vida de uno que uno mismo y ellos saben que TEST para entrar a donde CONOCIDO 11 a llevar las llaves que él me presta, que las tengo y voy abro el candao, entro, ya no me\_

[INAUD: 35:26] \_ahí mismo suelto el candao”\_

[INAUD:35:28 – 35:30] así que no... por eso no me invitan y la verdad yo le doy gracias a Dios nunca me invitaron. Claro esas reuniones empezaron a darse fue, después de la masacre del ----, uno pensaba que era porque...por no verme la cara, pero fuera, pero nunca me invitaron, pero la verdad es esa... ellos sí sabían la vida de todo el mundo, ¿cómo vivía, ¿qué era lo que hacía?, taban bien informaos, a mí nunca, nunca, nunca, nunca me invitaron a una reunión gracias a Dios, nunca, pero eso era...bueno

Lo

mismo que iba usted pa la finca a trabajar como coterero, cuando usted sentía como un retén, tampoco nunca he caído en un retén de esos, jamás, tuve la gran suerte esa, pero eso era común acá en -----

ENT:

¿Qué relación tenían las Autodefensas con las autoridades de aquí de -----

TES:

Parece que cuando iban a hacer una masacre, le dejaban el cupo libre, ósea “\_vamos a...” \_ poque me imagino que eso tenía

que anunciarse, porque ¿cómo es posible?, un ejemplo cuando mataron al Personero de aquí de ----, CONOCIDO 13, lo matan en la emisora que está aquí a 2 cuadras

ENT:

Tenía un programa radial en vivo

TES:

Sí, exactamente... oye, ¿cómo es posible que eso suceda habiendo una... eso, eso, eso tenía que haber algo... el ensamble ese entre ellos para que no... “\_vamos hacer tal cosa\_” y ahí... ósea que fue cruel esa, esa, esa cosa que sucedió

ENT:

¿Cómo ha afectado, ¿cómo ha afectado su proyecto de vida estos hechos de

violencia que usted narra? ¿cómo afectó su proyecto de vida el homicidio de su hija el 87 y cómo afectó su proyecto de vida el homicidio de su FAMILIAR 3 en el 2.002?

TES:

Bueno, cuando la hija...[INTERRUP]

ENT:

¿Cómo lo afectó emocionalmente, psicológicamente?

TES:

Tremendo, es que como le comento, de la hija hace 37 años y yo esto que, que, que medio suelto cuando me preguntan de eso se lo debo a un, a uno que sufrió una masacre grande que es CONOCIDO 14 me parece, que él me cogió un día en el hospital y me dijo “\_venga compañero, ¿cómo se siente?, siéntese aquí conmigo y vamos a hablar, y vamos hablar\_” y gracias a él he aprendido a que sí se puede contar, bueno eso me sucedió, ya le dije hace 32 años, van a ser y el daño eso tremendo. Ahora cuando la cuestión de FAMILIAR 3, mi hermano [INAUD:38:41] eso fue... con él porque de todos modos es mi hermano, convivimos gracias a Dios perfectamente bien, él tomaba más que yo, fumaba más que yo, pero nunca tuvimos problemas de nada, gracias a Dios, compartíamos sancocho, compartíamos amistades y todo porque la verdad es que siempre, eso nos afectó duramente, psicológicamente todavía y no lo he recuperado

Hay

gente que dice, por ejemplo – cuando sucedió el caso de la hija mía me dijeron “\_pobre la mamá que ha sido todo corazón\_” o

¿no es correcto?

ENT:

Claro

TES:

Claro que como hay seres buenos y seres malos que no sienten nada por nadie, eso se ta viendo cada rato ¿sí o no? Pero yo sinceramente le doy gracias a CONOCIDO 14, por haberme inculcado de que sí se puede hablar y la verdad es que sí, y ahora con la cuestión ésta de que narrar para vivir, se está aprendiendo mucho de... y gracias a Dios he podido contar un poco de lo sucedido

ENT:

¿Y su salud se vio perjudicada por estos hechos?

TES:

Bastante, bastante, bastante, bastante

ENT:

¿Cómo?

TES:

Sí, porque por lo menos el nervio que uno mantiene, temor, porque uno piensa que de pronto los que hicieron eso saben que uno ta recibiendo información y pueden también intentar acabar con uno, todo eso lo pone a uno a sufrir, que no

duerme uno tranquilo, que no come uno tranquilo, sí porque está siempre en esa.... gracias a Dios las cosas han cambiao un poco, no hay que... porque ya hay temor nuevamente, con el nuevo.... Pero eso fue cruel, cruel, cruel, inclusive aquí hay personas que si los hijos o la hija viene que ella ya [INAUD:41:17] le va a contar que hay ta la mamá, no más nunca para nada ...

ENT:

¿La mamá de [INAUD: 41:22]

TES:

La mamá de [INAUD: 41:25] le mataron el esposo, ósea el papá de ella

ENT:

¿Cómo, ¿cómo afectó estos hechos a su familia? ¿a su mujer?

TES:

La mujer mía sufrió mucho, claro que sí, cuando la cuestión de la hija eso fue duro, fue cruel para los hijos, fue para mí, que tal para ella y mis hijas también todas, cruel, eso fue cruel

ENT:

¿La esposa de FAMILIAR 3, ¿cómo se vio afectada por ese homicidio?

TES:

FAMILIAR 3 no, tuvo fue un romance con una señora FAMILIAR 15, ella era viuda o estaba separada del CONOCIDO 16, se reunió con él una época y tuvieron 1 hija, cuando eso él ya no vivía con ella

ENT:

¿Pero la hija sí tenía vínculos con él?

TES:

Sí, sí, sí

ENT:

¿Y usted ha intentado o a obtenido ayuda psicológica?

TES:

Sí, tuve una vez una psicóloga

ENT:

¿Cómo fue la experiencia?

TES:

Por lo menos sí me ayudó bastante porque iba a la casa donde nosotros vivimos a atendernos a mi esposa y a mí y sí fue bastante relajante, inclusive cuando ella llegaba a la casa, ella decía que sentía que ahí sí había amor, cosa que me enorgullece pues la verdad es esa, mi esposa y yo tenemos... vamos a cumplir 54 años de casados, eso es difícil...[llanto] [INTERRUP]

TES:

Pocotón de tiempo, una vida

ENT:

Una vida y así que ella cuando llegaba a la casa decía eso \_“¿qué le pasa doctora?”\_, “\_no, es que aquí es donde yo me relajo, esto es maravilloso\_” “\_venga para acá y sale\_” “\_usted no se está burlando de nosotros\_”\_

“\_no, no, no, es que en realidad es que se ve el amor que hay, la atraktividad y todo eso\_”

ENT:

¿Es psicóloga de la Unidad de Víctimas?

TES:

Sí

ENT:

¿No?

TES:

Sí, sí la... Ahora hay una por ahí pero... quedó a que nos iba a.. cuando miró la hoja de vida de nosotros, ósea el... nos dijo “\_sí, a usted lo atendieron, pero si usted quiere se le repite\_” y yo

“\_claro, yo le agradezco\_” quedó a que nos iba a llamar, por lo menos a CONOCIDO 5 que la llamó un sábado o que la iba a llamar los sábados y no la ha llamao, ella, ella no lo ha llamao a él, no sé si es que no ha conseguido para venir

ENT:

Las personas que han sido víctimas en el conflicto, luego de que suceden hechos victimizantes, intentan buscar como tablas de salvación como actividades, como hechos, como viajes, como relaciones que les ayuden a salir de esa situación de dolor y de tristeza, ¿qué estrategia ha utilizado TEST para afrontar y para superar el dolor?

ENT:

Bueno, por ejemplo, con el caso de la hija mía, FAMILIAR 4, estaba tomando, estaba... cuando ella llegaba o salíamos juntos y llegábamos y nos sentábamos a tomar, cuando sucedió el caso de ella, lo primero que hice fue apartarme del licor, por primera vez, porque siempre que yo agarró una, una cerveza, me acordaba de ella, pues mejor lo dejé, por ahí fue un poco.... Y las reuniones con las amistades, ya ellos sabían que de eso no se podía hablar, entonces, acudía, pero donde alguien fuera hablar de eso, disimuladamente me iba y ahí fue... tampoco me aleje de, de, de, de lo normal, porque no podía abandonar a mis otras hijas, pero le doy gracias a Dios, no tuve varón, pero ahora tengo unos 4 yernos que son una maravilla, tengo por ahí 10 nietos, 7 son varones, 3 niñas, tampoco me quejó de eso, y gracias a Dios tampoco dependo de ellos porque para eso uno tiene que tenerlos bien puestos, para no llegar a que me ayuden poque se les da la gana, pero no es porque tenga.... A mis 78 años le doy gracias a Dios, no he tenido nunca ese.... Y como usted está joven le digo algo: usted quiere vivir bien, pórtese bien, viva tranquilo y verá que toda su vida, a pesar de todo lo que me ha pasao, le doy gracias a Dios que no he tenido nunca, que me haya acostao sin comer, que no tenga para pagar los servicios, por eso le doy gracias a Dios, siempre le doy

Un ejemplo, ayer traje un marranito y lo tuve que matar ¿a dónde carajos si yo tengo años que no mató un cerdo, a ¿quién carajos le iba a vender yo ese

aceite?, el sábado estuvo aquí la hija mía que vive – todas viven en -----  
pero ella se cansó de trabajar en un colegio de monjas – que tampoco creamos  
mucho en eso – mal la trataban a la niña, a ella, CONOCIDO 17 se ha dedicado, dejó de  
trabajar y se ha dedicado a llevar queso  
y vainas de esas de aquí del ----- del guamo, cuando le informe que iba a  
matar un cerdo, ella misma me dijo “TEST ¿de verdad que va a matar un cerdo?” le dije  
“\_sí\_” “TEST” me deja lo que es  
las costillas\_, \_el espinazo\_” ósea  
toda la caja, lo único que no se iba a llevarse eran las 4 patas y la cabeza,  
le dije “CONOCIDO 2sí”, ayer lo llamó la mujer mía y le dijo “\_CONOCIDO 2, TEST va a matar  
el cerdo ya\_” y se fueron... ahhh y le dijo a la hija \_mía “mami, apenas venga CONOCIDO 2  
arrancamos pa  
----- apenas salga el\_ [INAUD: 48:46] \_arrancamos pa allá pa...\_”, así fue, vino ayer de  
tarde y se llevó...  
entonces ayer al momentico salía con el... porque se llevó también un pernil [INAUD:48:58  
– 49:01] me quedó un pernil y una, un, un paletero.  
Entonces  
cuando ellos vinieron, cambiaron su vaina y se fueron y cuando yo llegué ya se  
había ido y me dice la esposa mía – algo que yo no sabía “\_yo creía que CONOCIDO 2 iba a  
comprar eso, era pa, para, para algo así y  
sabes ¿qué dijo él? CONOCIDO 18 le voy a comprar todo eso a tú papá poque ¿dónde va  
vender eso?, yo acá en -----lo propongo allá en... donde yo trabajo, en la  
empresa, no sé” \_oiga y yo desde que me dijo eso, yo dije” mijo\_ que le vaya bien, que le vaya  
bien poque lo  
que está haciendo es una obra de caridad\_”. Esta mañana la llamó pues pa  
decirle... dice “\_mami terminé todo\_” le  
dijo, “\_pues el sueño de anoche, yo era todo  
lo que veía cerdo por todo lao, pero ya lo terminé mami, ya y papi\_ ¿no?\_ \_Porque  
papi tiene 2 pernils ahí, mami dígame que los ponga a congelar o que los venda  
así po lo que sea\_” entonces salgo yo ahora, antes de desayuno me paré, vine  
a visitar un cliente y me dijo TEST si  
me los traes, [INAUD:50:28]” “La verdad es que no tengo congelador, lo tengo en  
la nevera, pero en el congelador de la nevera no cabe, está grande\_” me dice  
él “\_si me lo traes chuleteado te lo  
compro\_” yo lo meto, “\_chao, nos vemos\_”  
[INAUD:50:45 – 50:47] fui allá u me dijo TEST ahora voy pa’lla, si lo arreglamos se lo  
compró” \_ fue allá y me dijo,  
pesaron 25 libras los 2 pernils y que gracias a Dios me dijo que al regreso me  
daba la plata, “\_ahh, bueno dije yo\_”  
ENT:  
Eso es lo importante  
TES:  
Pero eso se da por vivir

ENT:

Claro

TES:

No tener uno apego a lo material ni a nada

ENT:

Señor TEST ¿ustedes denunciaron estos hechos de violencia?

TES:

Claro, claro

ENT:

¿Ante qué autoridad lo denunciaron?

TES:

Aquí en...

ENT:

¿La Fiscalía? ¿sí?

TES:

Sí

ENT:

¿Y ante qué otra autoridad además de Fiscalía? ¿fueron a Defensoría del Pueblo?

¿no?

TES:

Sí todo eso se visitó

ENT:

¿Y ustedes tienen el Registro de Víctimas de la Unidad?

TES:

Sí

ENT:

¿Sí? ¿usted y su familia aparecen registrados ante la Unidad de Víctimas?

TES:

No, eso fue lo que me pasó exactamente

ENT:

¿No están registrados?

TES:

No, no, no

ENT:

¿Por eso no han recibido ninguna ayuda?

TES:

Po lo menos la del desplazamiento apenas, de víctimas, no, no, no

ENT:

¿Por eso, pero sí están en el Registro como desplazados?

TES:

Desplazados, si

ENT:

¿Y ustedes figuran como desplazados por qué?

TES:

Por lo menos la masacre de los Guáimaros no figuro yo, me re... de acá de una

-----

ENT:

¿Usted se desplaza de -----

TES:

Sí

ENT:

¿Para acá al casco urbano?

TES:

No, yo... taba aquí, pero lo, lo lo de agricultura y eso lo tenía para allá, ósea nos desplazamos sin... pero como víctimas no aparecemos

ENT:

¿Y cómo fue ese desplazamiento?

TES:

No, el desplazamiento yo... por lo menos para allá para -----tenía una cría de cerdos, un socio allá

ENT:

¿-----es un corregimiento de -----

TES:

No, esa es una vereda... un, una finca, se llama -----ahí, una vereda

ENT:

Una vereda

TES:

Entonces allá tenía cría de cerdos con un señor, yo ponía la marrana y el barraco pa que... y después cuando parían partíamos la, la, la cría, ósea si eran 8 uno pal dueño del barraco y repartíamos los otros entre nosotros, esa era...

ENT:

¿Y en qué año fue ese desplazamiento?

TES:

Cuando... fue en el 2.005

ENT:

¿En qué fecha?, ¿en qué mes?

TES:

Es que la fecha... como que es en -----

EN:

¿Pero ustedes nunca vivieron en la vereda?

TES:

No, no, no

ENT:

¿Ustedes tenían ahí su parcelita y su cría de cerdos?

TES:

No, no, él, él era el dueño, el tipo trabajaba con el dueño de la finca y él se

llevaba los cerdos pa'lla, la puerca que yo le ponía

ENT:

¿En realidad no hubo un desplazamiento entonces?

TES:

Sí porque cuando tuvimos que vender eso, la cría como estuviera y no ir más nunca por ahí

ENT:

¿Y ustedes, ese desplazamiento del que habla en -----o del 2.005 se causa después de la masacre de -----

TES:

Sí, claro, claro

ENT:

¿Después de eso que venden?

TES:

Claro, claro, claro

ENT:

¿Pero la masacre de los ----- fue en el 2.002...

TES:

2.002

ENT:

¿Y esto en el 2.005?, 3 años después....

TES:

Sí, sí

ENT:

¿No es mucho tiempo después?

TES:

¿De qué?

ENT:

De la masacre de los -----

TES:

Sí pero me refiero que a la de los ----- nosotros no tabamos allá, nosotros no, no, no nos desplazamos

ENT:

Por eso y ¿quién provoca ese desplazamiento?

TES:

Los mismos... los

ENT:

¿Los mismos?

TES:

Sí, los mismos actores

ENT:

¿Paramilitares?

TES:



Sí

ENT:

¿Hubo amenaza?

TES:

Eso todos los días hacían retén y hacían de todo y daban la orden que después de 3 de la tarde, no respondían por el que tuviera afuera. ¿Propósito? No sé si era pa pasar ganao o para lo que fuera, pero eso fue cruel

ENT:

¿Y usted en qué barrio vive aquí en -----

TES:

Barrio -----

ENT:

¿-----

TES:

Sí

ENT.

¿Ustedes han recibido ayudas humanitarias?

TES:

Sí, sí

ENT:

¿Y reparación administrativa?

TES:

¿Cuál es esa?

ENT:

La indemnización

TES:

Sí, también recibí

ENT:

Bien

TES:

La que no ha recibido es la señora porque apenas tiene 71 años según eso

ENT:

¿y ese proceso penal que empezó en Fiscalía por el caso del homicidio de FAMILIAR 1 y por el homicidio de FAMILIAR 3, qué resultados ha tenido?

TES:

Hasta ahora ninguno

ENT:

¿Nada?

TES:

Hasta ahora nada, porque no se lo ha adjudicado nadie, a pesar de que hay pruebas casi contundentes de que sí fue por ahí, por la cuestión del robo de ganao, pero no, inclusive todas esas declaraciones reposan ahí

ENT:

¿Usted qué considera o qué... cuál es su concepción frente a la verdad? ¿para usted es importante conocer la verdad?

TES:

Claro, claro que es muy importante, sí

ENT:

¿Por qué?

TES:

Porque por lo menos saber por qué hicieron eso, el autor material de eso, el intelectual porque ahí hay de todo, inclusive para mí que hay alguien que tiene un blindaje grande donde se sabe porque estamos a un paso de, de que el señor que está en tal parte y el señor que ta aquí son los responsables, los únicos responsables de eso, por el robo de ganao en la finca los [INAUD:57:37] y no se ha comprobao eso siendo que hay bastantes inicios cerquita a ellos, no lo hay es poque hay un blindaje grande

ENT:

¿Cómo, como deberían actuar las autoridades municipales pa evitar que estos hechos de violencia se sigan repitiendo?

TES:

Para mi deben de tener más presente... sería algo que los haga ver que no se deben de seguir sucediendo éstos actos poque la verdad es que estos actos lo que hacen es que uno pierda la credibilidad en ellos y en vez de perderlos, tendrían que aumentarla  
de que uno sí cree en ellos

Por

lo menos yo soy sincero, yo respeto mucho el uniforme, un niño lo veo con un uniforme y ahí lo trato muy bien, pero debería haber más, que allá más seguridad y que sean más responsables en los acto

ENT:

Voy hacerle 2 pregunticas últimas, ¿los guerrilleros decían que los campesinos eran sapos del Ejército, los paramilitares decían que los campesinos eran auxiliares de la guerrilla y el Ejército decía que los campesinos eran auxiliares de la guerrilla, eso generó un proceso de estigmatización de la población civil y el pueblo campesino, ¿usted cree que ese fenómeno de la estigmatización ocurrió en -----

TES:

Claro que ocurrió

ENT:

¿Cómo?

TES:

Sencilla y llanamente poque – un ejemplo – usted tenía su familia - que Dios lo libre y nunca le vaya a pasar eso – en la ----- vamos a poner – ahí se presentaban los paracos, “\_oíga...”\_  
¿cómo es que es el nombre?

ENT:

ENT 1

TES:

[CONT] “\_ENT 1... éste necesitamos la gallina esa\_” hombre como no, usted tenía que entregársela y cuando ellos le decían “¿cuánto vale?” usted lo primero que tenía que decir es “\_no, no, llévesela\_” no, no usted según lo que dicen los campesinos que sufrieron eso, que la guerrilla si lo pagaron, pero lo que era los paracos, no.

Entonces

¿qué pasa? que cuando llega uno y usted lo atiende, lo ta atendiendo no poque usted es colaborador, sino po miedo, ve ahí viene el caso de que hay tantas.... Habían 3, el Ejército, la guerrilla y los paracos y aparte de eso la delincuencia común que también... entonces que ahí era el caso a donde estaba uno en 3 fuegos. Un ejemplo, si yo tengo la casa es el camino de la Haya... eso es... por ahí pasaban los paracos, pasaban los militares, pasaba la guerrilla y la delincuencia común, con todo eso... ¿qué podía hacer uno?

Yo

de pronto en la mañana me levantaba y el poco de palos de cigarrillo en el [INAUD: 1:01:04] que los dejó el Ejército ahí [INAUD: 1:01:8], un día cualquiera estoy en la casa cuando llegan al frente y van poco de ganao, lo encerraron ahí, al cabo del rato se me acerca el dueño de la, o el que atendía la finca y me dice “TEST” le digo “¿qué mijo?” “sí, mire, venga el ganao ese” “pura zeta” digo “¿zeta?” Y eso qué es, ¿qué significa eso? “es el ganao de CONOCIDO 19”, ahora dentro de media hora viene por él” “¿usted va estar ahí sentao?” y yo “sí”, cuando él se retiró, cogí la silla y le dije a la muje “oiga mija, me voy” “ahh ¿y eso?” “no, ciérrate la puerta, me voy pa la calle” “¿poque?” dijo “el ganao ese que ta ahí, que es de CONOCIDO 19 y ahorita vienen por él y yo que ¡carajo! tengo yo que tar pendiente de esa vaina, así que eso era... poque la casa queda en todo el camino

ENT:

¿Usted cree que, que las élites regionales de aquí de ----- cuando me refiero a élites regionales me refiero a las familias políticas aquí de -----o los grandes ganaderos que tienen tierra, que han consolidado un impero agrario con sus haciendas ¿tienen responsabilidades en este conflicto armado?

TES:

Claro

ENT:

¿Por qué?

TES:

Porque un ejemplo, ellos, la mayoría de la gente quería seguridad para ellos, entonces acudían a las fuerzas esas oscuras para protección de lo de ellos, no teniendo en cuenta que esas fuerzas se crecieron demasiado y entonces hicieron

no lo que querían ellos, sino lo que ellos les daba la gana o lo que otros le ofrecieran por hacer la cosa, para mí creo que eso fue lo que más perjudicó eso, para mí personalmente, no sé ¿qué opina?

ENT:

¿Y tiene casos concretos aquí en ----- ¿conoce de casos concretos acá en -----

TES:

casos que tendría que comprobarlos, mejor no hablar de casos concretos, usted sabe que no estamos muy seguros todavía de

ENT:

Bueno, entonces vamos ya terminando la entrevista, estos son algunos datos que necesito. ¿usted conoce 2 personas que conozcan esta información que usted me dio? ¿ósea que conozcan estos mismos hechos que usted ha narrado?

TES:

Por lo menos CONOCIDO 20 que debe venir ahora

ENT:

CONOCIDO 20?

TES:

CONOCIDO 20,

ENT:

¿-----

TES:

CONOCIDO 20

ENT:

¿Y quién más?

TES:

CONOCIDO 21

ENT:

CONOCIDO 21

TES:

CONOCIDO 21, que fue el tipo que condujo el carro que iba a traer los, los cadáveres hasta la vereda -----

ENT:

¿Cuál es su nombre completo?

TES:

¿El mío?

ENT:

Sí

TES:

TEST

ENT:

¿No tiene ningún apodo?

TES:

Uuuu so

ENT:

¿Cuál es el apodo?

TES:

-----o [risas]

ENT:

TEST con todo, ¿cuál es el más frecuente? ¿-----?

TES:

----- [risas]

ENT:

¿Y su fecha de nacimiento cuál es?

TES:

-----

ENT:

¿----?

TES:

De ----

ENT:

¿De qué año?

TES:

1.941

ENT:

¿Usted nació aquí en -----

TES:

San Juan Nepomuceno

ENT:

¿Usted se considera hombre o mujer?

TES:

[risas] con toda la...

ENT:

Respóndame, respóndame ¿hombre o mujer?

TES:

Varón, un varón

ENT:

¿Le gustan los hombres o las mujeres?

TES;

Hombe, las mujeres

ENT:

¿Se considera mestizo, afro, negro, indígena?

TES:

Mestizo es este

ENT:

¿Cuál es su número de cédula?

TES:

-----

ENT:

¿Y usted es casado o unión libre?

TES:

Casado y gracias a Dios casado

ENT:

¿Cuál es su número de teléfono?

TES:

-----

ENT:

¿Usted vive actualmente en -----

TES:

Claro

ENT:

¿Ahí mismo en el -----

TES:

-----

ENT:

¿Usted hizo primaria o bachillerato?

TES;

Ni primaria hice

ENT:

¿O ninguno? ¿actualmente sigue como agricultor o ya no?

TES:

No, ya voy dedicado a otras cosas

ENT:

¿De qué?

TES:

Por lo menos teníamos una, tenemos por ahí un criadero de peces, piscicultura

ENT:

¿Cómo si fuera comerciante?

TES:

Sí, exactamente

ENT:

¿Hace parte de alguna organización ahora mismo? ¿alguna, algún colectivo de víctimas, de agricultores, de comerciantes?

TES:

De....

ENT:

¿Cuál?

TES:

-----

ENT:

¿Cómo se llama eso?

TES:

No sé qué de víctimas

ENT:

¿-----?

TES:

Exactamente, formó parte de... ¿cómo se llama eso? -----

ENT:

¿Desempeña algún rol ahí en los -----

TES:

No

ENT:

¿Usted tiene los datos de su hija?

TES:

¿Cómo así?

ENT:

¿Algunos datos así de su hija? ¿si los maneja, cierto?

TES:

Sí, si claro

ENT:

¿El nombre completo de ella es FAMILIAR 1?

TES:

FAMILIAR 1

ENT:

¿Ella es -----también?

TES:

-----

ENT:

¿Ella no tenía apodo?

TES:

No, le decían -----

ENT:

¿Tenía me dijo cuántos años?

TES:

21

ENT:

¿Y nació en -----

TES:

Claro. ----- de 1.966

ENT:

¿Ella era mestiza también?

TES:

Sí

ENT:

¿La cédula de ella la tiene?

TES:

Ahora mismo no la tengo, la tengo en la casa

ENT:

¿Pero si yo lo llamo más luego usted me la da?

TES:

Sí, sí, claro

ENT:

¿Ella era soltera?

TES:

Sí, soltera

ENT: ¿Ella

hizo bachillerato, primaria, bachillerato, técnica, universidad?

TES:

Profesora

ENT:

¿Pero esa profesora era de la INSTITUCIÓN EDUCATIVA 2?

TES:

De INSTITUCIÓN EDUCATIVA 2 sí

ENT:

Eso sería como un bachillerato pedagógico que llaman

TES:

Exactamente

ENT:

¿O ella terminó alguna licenciatura?

TES:

Sí, sí ella tuvo

ENT:

¿Nombre completo de su hermano es?

TES:

Manuel de Jesús Yepes Muñoz

ENT:

¿Me dijo que tenía 55 años?

TES:

Sí

ENT:

¿También nació en -----

TES:

Claro

ENT:

¿También era hombre?



TES:

[risas]

ENT:

¿Mes tizo?

TES:

Mestizo

ENT:

¿Era casado o soltero?

TES:

Soltero.... Unión libre

ENT:

¿Unión libre?

TES:

Sí

ENT:

¿La cédula de él?

TES:

Tampoco

ENT:

¿Pero si puede conseguir?

TES:

Sí, si

ENT:

¿Y era jornalero, me dijo?

TES:

Sí

ENT:

¿Él hizo parte de alguna...? Bueno, listo. Señor TEST ¿cómo se siente?

TES:

Bueno la verdad, yo sí me siento bien

ENT:

¿Después de la conversación esta se siente tranquilo?

TES:

Claro, claro, claro

ENT:

¿A gusto con la información que entregó

TES:

Sí, sí

ENT:

Bueno para nosotros es una, es una muestra de disponibilidad, de colaboración con la ORGANIZACIÓN PÚBLICA 1, yo estoy muy agradecido con usted por su tiempo y por tomarse el esfuerzo de recordar muchas cosas que son dolorosas, pero le agradezco mucho y damos por finalizada la entrevista.

TES:

Bien

ENT:

¿Tiene alguna cosa más que agregar?

TES:

No, agradecimiento también y ojalá nos siguiéramos viendo

ENT:

Claro que sí

TES:

Tenga pendiente eso: Si quieres vivir bien, pórtate bien, vive tranquilo

ENT:

Muchas gracias señor

TES:

Y Dios siempre estará con usted

ENT:

Muy amable

TES:

Claro, soy católico, por si no se había .....

TES:

Bien

ENT:

¿Tiene alguna cosa más que agregar?

TES:

No, agradecimiento también y ojalá nos siguiéramos viendo

ENT:

Claro que sí

TES:

Tenga pendiente eso: Si quieres vivir bien, pórtate bien, vive tranquilo

ENT:

Muchas gracias señor

TES:

Y Dios siempre estará con usted

ENT:

Muy amable

TES:

Claro, soy católico, por si no se había .....